

GARMIN®

DRŽÁK SPY POLE™

Návod
k
obsluze

Obsah

Důležité bezpečnostní informace.....	3	Výměna baterie v dálkovém ovládání pro gesta.....	18
Zapnutí a vypnutí držáku Spy Pole....	4	Výměna baterií v nožním ovládání Spy Pole.....	19
Nastavení hloubky držáku Spy Pole.....	5	Používání pokročilých funkcí držáku Spy Pole.....	20
Párování nožního ovládání Spy Pole.....	6	Důležitá upozornění ohledně skládání a vyklápění.....	21
Spárování dálkového ovládání pro gesta Spy Pole.....	7	Složení nebo vyklopení držáku Spy Pole na motoru.....	21
Párování snímače směru Spy Pole....	8	Složení a vyklopení držáku Spy Pole nasazeného na držák na okrajník.....	21
Spárování s motorem Garmin®	9	Nastavení automatického parkování držáku Spy Pole.....	21
Připojení k chartplotteru Garmin®	10	Technické údaje.....	22
Aktualizace softwaru držáku Spy Pole.....	11	Specifikace držáku Spy Pole.....	22
Kalibrace snímače směru Spy Pole.....	12	Technické specifikace dálkového ovládání pro gesta Spy Pole.....	22
Kalibrace pomocí menu.....	12	Technické specifikace nožního ovládání Spy Pole.....	22
Úprava funkce Detailní zarovnání směru jízdy	12	Technické specifikace snímače směru Spy Pole.....	22
Nožní ovládání zařízení pomocí Spy Pole.....	13	Kontrolky stavu.....	24
Ovládání zařízení pomocí dálkového ovládání pro gesta Spy Pole.....	14	Kombinace tlačítek.....	25
Ovládání zařízení pomocí chartplotteru.....	15		
Programování tlačítek nožního ovládání Spy Pole.....	16		
Programování tlačítek dálkového ovládání pro gesta Spy Pole.....	17		

Důležité bezpečnostní informace

VAROVÁNÍ

Přečtěte si leták *Důležité bezpečnostní informace a informace o produktu* vložený v obalu s výrobkem. Obsahuje varování a další důležité informace.

Zapnutí a vypnutí držáku Spy Pole

Držák Spy Pole se zapíná automaticky, jakmile je k dispozici napájení, ale můžete ho také zapnout nebo vypnout ručně. Zařízení se automaticky vypne, pokud zůstane nečinné a složené po dobu 2 hodin. Funkci automatického zapínání můžete aktivovat a deaktivovat na připojeném chartplotteru Garmin®.

- 1 Zkontrolujte, zda napájecí kabel připojen k držáku Spy Pole i ke zdroji napájení a zda je pojistný kroužek plně dotažený.
Rozsvítí se červená kontrolka a po několika sekundách se změní na zelenou na znamení, že držák Spy Pole je zapnutý a připravený k provozu.
- 2 Stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole a přidržte ho, dokud kontrolka nezhasne.
Držák Spy Pole je vypnutý.
- 3 Pokud chcete držák Spy Pole znovu zapnout, přidržte tlačítko , dokud se kontrolka znovu nerozsvítí.

Nastavení hloubky držáku Spy Pole

Jakmile je držák Spy Pole nainstalován, můžete změnit jeho hloubku. Zařízení je možné posouvat nahoru a dolů podle toho, kam jste na tyči nainstalovali hloubkový kroužek.

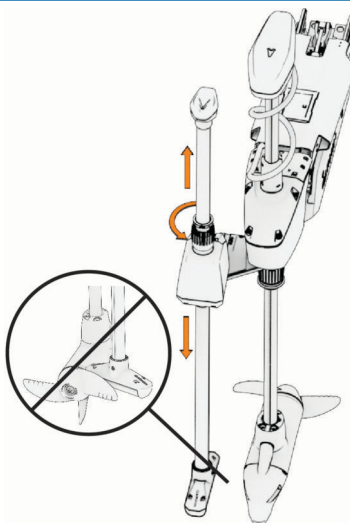
OZNÁMENÍ

Pokud držák Spy Pole nainstalujete na motor, kroužek indikátoru hloubky je nutné nastavit tak, aby držák Spy Pole nemohl klesnout až k lodnímu šroubu. V případě kontaktu lodního šroubu motoru s držákem Spy Pole by mohlo dojít k poškození tyče Spy Pole, veškerého příslušenství na držáku i samotného lodního šroubu.

- 1 Povolte seřizovací prstenec pro úpravu hloubky.
- 2 Požadovanou hloubku nastavte posouváním držáku Spy Pole nahoru nebo dolů v jeho pouzdře.

OZNÁMENÍ

Pokud držák Spy Pole nainstalujete na motor, kroužek indikátoru hloubky je nutné nastavit tak, aby veškeré příslušenství ve spodní části držáku Spy Pole bylo alespoň ve vzdálenosti 25 mm (1 palec) od lodního šroubu. V případě kontaktu lodního šroubu motoru s držákem Spy Pole by mohlo dojít k poškození držáku, příslušenství na držáku i samotného lodního šroubu.



- 3 Utažením seřizovacího prstence pro úpravu hloubky požadovanou hloubku nastavíte.

Párování nožního ovládání Spy Pole

Držák Spy Pole lze v jednu chvíli spárovat jen s jedním nožním ovládáním. S přiloženým nožním ovládáním už je držák Spy Pole spárovaný, ale párování můžete provést i ručně, pokud je potřeba.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Třikrát stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole.
Kontrolka se modře rozsvítí na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 3 Na nožním ovládání třikrát zároveň stiskněte obě horní programovatelná tlačítka.
Kontrolka na nožním ovládání začne modře blikat na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 4 Počkejte, až se zařízení spárují.
Po úspěšném spárování obou zařízení se kontrolka na držáku Spy Pole rozsvítí zeleně a kontrolka na nožním ovládání bude zeleně blikat.

Spárování dálkového ovládání pro gesta Spy Pole

Držák Spy Pole lze spárovat až s pěti dálkovými ovládacími pro gesta. S přiloženým dálkovým ovládacím už je držák Spy Pole spárováný, ale párování můžete provést i ručně, pokud je potřeba.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Třikrát stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole.
Kontrolka se modře rozsvítí na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 3 Na dálkovém ovládacím třikrát současně stiskněte pravé a levé tlačítko.
Kontrolka na dálkovém ovládacím začne modře blikat na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 4 Počkejte, než dojde ke spárování dálkového ovládání s držákem Spy Pole.
Po úspěšném spárování obou zařízení se kontrolka na držáku Spy Pole rozsvítí zeleně a kontrolka na dálkovém ovládacím bude zeleně blikat.

Párování snímače směru Spy Pole

Držák Spy Pole lze v jednu chvíli spárovat jen s jedním snímačem směru. S přiloženým snímačem už je držák Spy Pole spárovaný, ale párování můžete provést i ručně, pokud je potřeba. Pokud máte několik držáků Spy Pole, jeden snímač směru lze připojit maximálně ke čtyřem držákům Spy Pole.

Pokud už máte v systému spolehlivý snímač směru NMEA 2000® připojený k chartplotteru Garmin®, není nutné snímač směru instalovat. Pokročilé režimy ovládání držáku Spy Pole budou správně fungovat i se stávajícím snímačem směru.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Třikrát stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole.
Kontrolka se modře rozsvítí na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 3 Třikrát stiskněte tlačítko na snímači směru.
Kontrolka na snímači se modře rozsvítí na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 4 Počkejte, než dojde ke spárování snímače s držákem Spy Pole.
Po úspěšném spárování obou zařízení se kontrolka na držáku Spy Pole rozsvítí zeleně a kontrolka na snímači směru bude zeleně blikat.

Spárování s motorem Garmin®

Držák Spy Pole lze v jednu chvíli spárovat jen s jedním motorem Garmin Force®. Každý motor lze v jednu chvíli spárovat jen s jedním držákem Spy Pole.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Třikrát stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole.
Kontrolka se modře rozsvítí na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 3 Na motoru třikrát stiskněte tlačítko .
Kontrolka na motoru se rozsvítí modře na znamení, že probíhá párování zařízení.
- 4 Počkejte, než dojde ke spárování motoru s držákem Spy Pole.
Po úspěšném spárování obou zařízení se kontrolky na držáku Spy Pole i na motoru rozsvítí zeleně.

Připojení k chartplotteru Garmin®

Držák Spy Pole lze v jednu chvíli připojit jen k jednomu kompatibilnímu chartplotteru Garmin. Když držák Spy Pole s chartplotterem propojíte, můžete ho ovládat pomocí libovolného chartplotteru zapojeného do stejné sítě Garmin BlueNet™ nebo Garmin Marine.

Do jedné sítě Garmin Marine lze najednou zapojit maximálně čtyři držáky Spy Pole.

Seznam kompatibilních chartplotterů naleznete na webových stránkách garmin.com.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Třikrát stiskněte tlačítko  na držáku Spy Pole.
Kontrolka se modře rozsvítí na znamení, že probíhá připojování zařízení.
- 3 Na chartplotteru vyberte možnost **Domů** > **Nastavení** > **Komunikace** > **Bezdrátová zařízení** > **Držák Spy™** > **Spustit**.
- 4 Počkejte, až se chartplotter připojí k držáku Spy Pole.
Po úspěšném propojení obou zařízení se kontrolka na držáku Spy Pole rozsvítí zeleně.

Aktualizace softwaru držáku Spy Pole

Pokud je držák Spy Pole připojený ke kompatibilnímu chartplotteru, aktualizuje se automaticky při každé aktualizaci softwaru chartplotteru. Držák Spy Pole můžete také aktualizovat ručně pomocí aplikace ActiveCaptain®.

- 1 Zapněte držák Spy Pole.
- 2 Podržte tlačítko , až stavová kontrolka změní barvu na žlutou.
- 3 Zapojte mobilní zařízení do vyhrazené sítě Wi-Fi® držáku Spy Pole.
Název této sítě začíná písmeny „SPY“ a obsahuje řadu čísel, která jsou pro zařízení jedinečná.
- 4 Na mobilním zařízení otevřete aplikaci ActiveCaptain.
- 5 Odpojte mobilní zařízení od sítě držáku Spy Pole a připojte je k internetu.
- 6 V aplikaci ActiveCaptain vyberte možnost **Moje námořní zařízení > Stáhnout**.
POZNÁMKA: Možnost stažení aktualizací se zobrazí jen v případě, že je nějaká aktualizace k dispozici.
Aplikace ActiveCaptain stáhne aktualizaci do mobilního zařízení.
- 7 Zapněte všechna periferní zařízení držáku Spy Pole, aby mohla proběhnout aktualizace i u nich.
- 8 Znovu připojte mobilní zařízení k síti držáku Spy Pole.
Aktualizace se přenesou do držáku Spy Pole. Tento proces může trvat až 30 minut.
Stavová kontrolka na držáku Spy Pole bliká fialově, což znamená, že probíhá aktualizace softwaru.
Pokud přenos skončí, ale stavová kontrolka na držáku Spy Pole nezačne blikat, držák Spy Pole vypněte a znovu zapněte, aby se aktualizace dokončila.

Kalibrace snímače směru Spy Pole

Když připojíte držák Spy Pole se spárovaným snímačem směru ke kompatibilnímu chartplotteru Garmin®, průvodce nastavením držáku Spy Pole vás během nastavení ke kalibraci vyzve. Jinak je možné provést kalibraci i pomocí menu chartplotteru v panelu nástrojů držáku Spy Pole (*Kalibrace pomocí menu, strana 12*). Seznam kompatibilních chartplotterů naleznete na webových stránkách garmin.com.

OZNÁMENÍ

Po dokončení instalace je nutné nakalibrovat snímač směru Spy Pole, protože bez provedení kalibrace neposkytuje údaje o směru jízdy.

Kalibrace pomocí menu

Snímač směru už je s držákem Spy Pole automaticky spárovaný. Pokud chcete provést kalibraci pomocí menu, držák Spy Pole musí být připojený ke kompatibilnímu chartplotteru Garmin® (*Připojení k chartplotteru Garmin®, strana 10*).

Kalibraci snímače směru můžete provést z menu kompatibilního chartplotteru Garmin.

- 1 Na domovské obrazovce chartplotteru vyberte možnost **Panely nás. > Držák Spy™**.
- 2 Vyberte místo pro panel nástrojů držáku Spy Pole.
- 3 Otevřete panel nástrojů držáku Spy Pole.
- 4 Vyberte možnost **Menu > Instalace > Kalibrovat > Snímač směru Spy™**.
Otevře se průvodce kalibrací.
- 5 Vyberte možnost **Zahájit**.
- 6 Postupujte podle pokynů na obrazovce, dokud nebude kalibrace kompasu dokončena, přičemž dbejte, abyste udrželi loď v co nejstabilnější a nejvodorovnější poloze.
Loď by se během kalibrace neměla naklánět.
Je-li to možné, otočte loď na místě zapnutím dvou motorů opačným směrem.
Pokud je výkon snímače směru po kalibraci špatný, pravděpodobně bude nutné snímač přemístit a provést kalibraci kompasu znovu. Podrobnější informace najdete v pokynech k instalaci držáku.
- 7 Vyberte možnost **Automatické zarovnání směru jízdy**.
Funkce Automatické zarovnání směru jízdy je k dispozici pouze tehdy, pokud máte v síti Garmin BlueNet™ nebo Garmin Marine zapojený zdroj GPS. Pokud zdroj GPS v síti nemáte, bude nutné místo toho provést Detailní zarovnání směru jízdy (*Úprava funkce Detailní zarovnání směru jízdy, strana 12*).
- 8 Vyberte možnost **Zahájit**.
- 9 Dokončete zarovnání podle pokynů na obrazovce.

Úprava funkce Detailní zarovnání směru jízdy

Pokud v síti Garmin BlueNet™ nebo Garmin® Marine nemáte zdroj GPS, v kalibraci pomocí menu není k dispozici funkce Automatické zarovnání směru jízdy. Proto je nutné upravit nastavení pomocí funkce Detailní zarovnání směru jízdy.

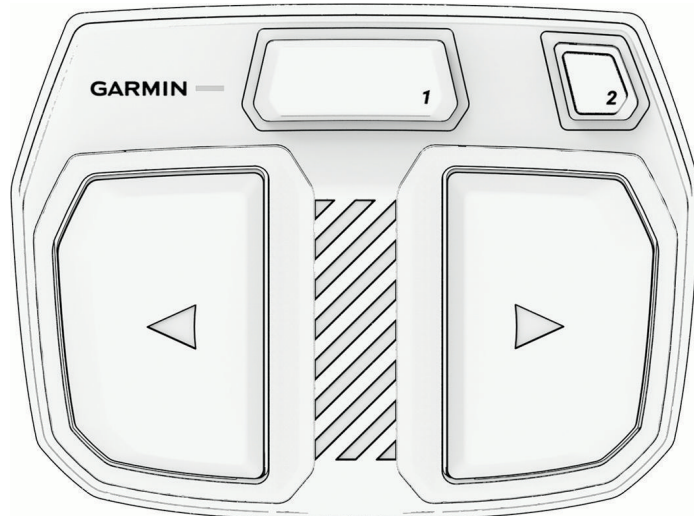
Funkci Detailní zarovnání směru jízdy můžete upravit v kombinaci s funkcí Automatické zarovnání směru jízdy a výstup směru jízdy tak ještě zpřesnit (volitelné).

- 1 Spustíte kalibraci snímače směru Držák Spy Pole a přejděte přímo na možnost **Detailní zarovnání směru jízdy**.
- 2 Určete směr jízdy lodi pomocí orientačního bodu nebo ověřeného funkčního kompasu.
- 3 Upravujte směr jízdy, dokud se nebude shodovat s vaším měřením.
- 4 Vyberte možnost **Hotovo**.

Nožní ovládání zařízení pomocí Spy Pole

Držákem Spy Pole můžete pohybovat pomocí nožního ovládání. Můžete také využít programovatelná tlačítka a těmi ovládat různé funkce zařízení.

- 1 Pomocí velkých ovládacích tlačítek ◀ nebo ▶ můžete natáčet držák Spy Pole příslušným směrem.



- 2 V případě potřeby můžete stisknutím programovatelných tlačítek ① nebo ② aktivovat další funkce držáku Spy Pole.

POZNÁMKA: Ve výchozím nastavení provádí tlačítko ① funkci „Zapnout gesto“ a tlačítko ② akci „Zapnout“ SpyScan™“.

POZNÁMKA: Když držák Spy Pole připojíte ke kompatibilnímu chartplotteru, můžete nastavené funkce změnit ([Programování tlačítek nožního ovládání Spy Pole, strana 16](#)).

Ovládání zařízení pomocí dálkového ovládání pro gesta Spy Pole

Držákem Spy Pole můžete pohybovat pomocí dálkového ovládání pro gesta. Můžete také využít programovatelná tlačítka a těmi ovládat různé funkce zařízení.

- 1 Ve výchozím nastavení pomocí tlačítek ◀ a ▶ držákem Spy Pole otáčíte.

Když držák Spy Pole připojíte ke kompatibilnímu chartplotteru, můžete tato tlačítka naprogramovat na jiné funkce držáku Spy Pole ([Programování tlačítek dálkového ovládání pro gesta Spy Pole, strana 17](#)).



- 2 Stisknutím a přidržením dolního tlačítka ① aktivujete ovládání držáku Spy Pole gesty.

Po připojení držáku Spy Pole ke kompatibilnímu chartplotteru můžete naprogramovat typ gesta pro ovládání (posun nebo náklon) ([Programování tlačítek dálkového ovládání pro gesta Spy Pole, strana 17](#)).

Ovládání zařízení pomocí chartplotteru

Držákem Spy Pole můžete pohybovat pomocí kompatibilního chartplotteru Garmin®. Pomocí chartplotteru můžete ovládat i ostatní funkce zařízení.

Podrobnější informace najdete v nejnovějším vydání návodu k obsluze daného modelu chartplotteru.

- 1 Otevřete panel nástrojů držáku Spy Pole (*Kalibrace pomocí menu, strana 12*).
- 2 Pomocí tlačítek ◀ a ▶ můžete otáčet držákem Spy Pole.
- 3 Ostatními tlačítky v rozhraní pak můžete aktivovat a ovládat další funkce držáku Spy Pole.

Programování tlačítek nožního ovládání Spy Pole

Aby bylo možné naprogramovat tlačítka nožního ovládání Spy Pole, je potřeba nejprve připojit držák Spy Pole ke kompatibilnímu chartplotteru ([Připojení k chartplotteru Garmin®](#), strana 10).

Nožní ovládání nabízí dvě tlačítka, která je možné naprogramovat na různé funkce.

- 1 Na chartplotteru otevřete panel nástrojů držáku Spy Pole. Vyberte možnost  > **Nožní ovládací spínač držáku Spy™**.
- 2 Vyberte požadovanou funkci pro každé ze dvou tlačítek.

Programování tlačítek dálkového ovládání pro gesta Spy Pole

Aby bylo možné naprogramovat tlačítka dálkového ovládání pro gesta Spy Pole, je potřeba nejprve připojit držák Spy Pole ke kompatibilnímu chartplotteru ([Připojení k chartplotteru Garmin®](#), strana 10).

Tlačítka ◀ a ▶ na dálkovém ovládání lze naprogramovat na různé funkce.

- 1 Na chartplotteru otevřete panel nástrojů držáku Spy Pole a vyberte možnost  > **Dálkové ovládání pro gesta**.
- 2 Vyberte funkci pro tlačítko ◀ a ▶.
- 3 Vyberte typ ovládání pro ovládací tlačítko gesta (řízení otočením nebo řízení švihnutím).

Výměna baterie v dálkovém ovládání pro gesta

VAROVÁNÍ

Přečtěte si leták *Důležité bezpečnostní informace a informace o produktu* vložený v obalu s výrobkem. Obsahuje varování a další důležité informace.

V dálkovém ovládání pro gesta Spy Pole už je baterie nainstalována. V případě potřeby ji můžete vyměnit.

- 1 Sundejte dálkové ovládání z držáku.
- 2 Pomocí malého křížového šroubováku uvolněte tři šroubky na zadní straně zařízení.
- 3 Sundejte zadní kryt dálkového ovládání, abyste získali přístup k baterii.
- 4 Vyjměte vybitou baterii a bezpečně ji zlikvidujte.
K vyjmutí baterie může být nutné použít malé ploché páčidlo.
- 5 Vložte do zadního krytu novou baterii kladnou (+) stranou dolů.
- 6 Nasadte zadní kryt na dálkové ovládání a zajistěte ho pomocí tří šroubků, které jste předtím vyšroubovali.

OZNÁMENÍ

Šroubky je nutné dostatečně utáhnout, aby kryt dobře držel. Při nesprávném dotažení šroubků může dojít k vniknutí vody a poškození dálkového ovládání.

Výměna baterií v nožním ovládání Spy Pole

- 1 Zatažením nožního ovládání směrem k sobě ho uvolněte z montážní desky.
- 2 Otevřete dvířka přihrádky na baterie na spodní straně nožního ovládání.
- 3 Vyměňte baterie. Při vkládání nových baterií dbejte na správnou polaritu.
- 4 Přihrádku zavřete.
- 5 Nasadte nožní ovládání zpátky na montážní desku a zatlačením směrem od sebe je upevněte na místo.

Používání pokročilých funkcí držáku Spy Pole

Pokud chcete využívat všechny funkce držáku Spy Pole, je potřeba ho připojit ke kompatibilnímu chartplotteru Garmin® a provést nezbytnou konfiguraci a kalibraci.

- 1 Přejděte na stránku garmin.com/manuals.
- 2 Zadejte název chartplotteru a vyberte správný model.
- 3 Na stránce s návody k obsluze vyberte možnost Návod k obsluze.
- 4 Pokyny k nastavení a používání funkcí jako synchronizace SpyLink™, režim vyhledávání SpyScan™ nebo fixace SpyLock™ najdete v kapitole o ovládání držáku Spy Pole.

POZNÁMKA: Pokročilé funkce dostupné na chartplotteru závisí na dostupnosti dalšího potřebného hardwaru, jako je motor Garmin nebo snímač směru Spy Pole.

Důležitá upozornění ohledně skládání a vyklápění

Držák Spy Pole můžete skládat a vyklápět různými způsoby, podle toho, jak ho máte upevněný na lodi.

OZNÁMENÍ

Pokud se plavidlo pohybuje vyšší rychlostí, než je rychlost plavby, držák Spy Pole musí být složený. Při pohybu s vyklopeným držákem Spy Pole vyšší rychlostí, než je rychlost plavby, může dojít k poškození držáku Spy Pole i různých zařízení nasazených na držáku.

Pokud je držák Spy Pole namontován na motoru, dbejte pokynů ohledně skládání motoru (*Složení nebo vyklopení držáku Spy Pole na motoru, strana 21*).

Pokud je držák Spy Pole namontován na držáku na okrajník (není součástí balení), dbejte pokynů ohledně skládání držáku na okrajník (*Složení a vyklopení držáku Spy Pole nasazeného na držák na okrajník, strana 21*).

Úpravou nastavení automatického parkování na chartplotteru můžete nastavit, jak má držák Spy Pole na složení a vyklopení reagovat (*Nastavení automatického parkování držáku Spy Pole, strana 21*).

Složení nebo vyklopení držáku Spy Pole na motoru

Pokud je držák Spy Pole připevněný na motoru, při složení a vyklopení motoru se automaticky složí a vyklopí.

- 1 Chcete-li držák Spy Pole složit, pomocí tažného lanka motoru vytáhněte motor z vody a uložte ho do složené polohy.
Držák Spy Pole se vysune z vody spolu s motorem a spolu s ním se složí.
- 2 Chcete-li držák Spy Pole vyklopit, zatáhněte tažné lanko motoru dozadu až na doraz, aby se uvolnila západka. Pevně ho držte.
- 3 Pomocí lanka zvedněte sestavu motoru s držákem Spy Pole nahoru a dopředu a poté ji pomalu spouštějte do vyklopené polohy.
- 4 V případě potřeby zatlačte na rameno držáku, aby se sestava zajistila ve vyklopené poloze.
Držák Spy Pole a motor jsou ve vodě a vše je připraveno k použití.

Složení a vyklopení držáku Spy Pole nasazeného na držák na okrajník

Pokud je držák Spy Pole nainstalován na držáku na okrajník, můžete držák složit nebo vyklopit ručně.

- 1 Chcete-li držák Spy Pole složit, uvolněte rychloupínací páčku na vodorovné trubce držáku na okrajník.
- 2 Otáčejte držákem Spy Pole, až bude rovnoběžně s vodou.
- 3 Znovu zajistěte rychloupínací páčku, aby držák Spy Pole nespadl do vody.
- 4 Vytáhněte jeden stříbrný pojistný kolík z trubkové spojky a zasuňte ho do soustředných otvorů ve spojce tak, aby vyčníval na druhé straně.
Držák Spy Pole je bezpečně složený mimo vodu.
- 5 Chcete-li držák Spy Pole vyklopit, vytáhněte stříbrný pojistný kolík a vraťte ho do úložného otvoru v trubkové spojce.
- 6 Při uvolňování rychloupínací páčky držák Spy Pole pevně držte.
- 7 Opatrně sklopte držák Spy Pole do vody.
- 8 Znovu zajistěte rychloupínací páčku.
Držák Spy Pole je vyklopený a připravený k použití.

Nastavení automatického parkování držáku Spy Pole

Pomocí funkce automatického parkování můžete nastavit, aby se držák Spy Pole automaticky otočil do zaparkované polohy, když je složený. Po vyklopení se pak držák Spy Pole automaticky otočí do aktivní polohy. Tato funkce je ve výchozím nastavení vypnutá, ale můžete ji zapnout v nastavení připojeného chartplotteru.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Když je během ukládání zařízení zapnuto automatické parkování, dbejte při držení tyče Spy Pole zvýšené opatrnosti. Tyč zařízení se vám může v ruku otáčet a mohlo by dojít k poranění nebo poškození zařízení.

Pokud máte u svého držáku Spy Pole aktivovanou funkci automatického vypnutí napájení, funkce automatického parkování se při vypnutí zařízení deaktivuje. Držák se poté bude volně otáčet. Nastavení automatického vypnutí můžete upravit pomocí připojeného chartplotteru.

- 1 Na připojeném chartplotteru otevřete ovládací panel držáku Spy Pole.
- 2 Vyberte možnost **≡ > Instalace > Automat. park. sonarové sondy**.
- 3 Upravte nastavení automatického parkování pro držák Spy Pole podle potřeby.

Technické údaje

Specifikace držáku Spy Pole

Hmotnost (motor, držák a kabely)	42" model: 4,1 kg 49" model: 4,24 kg
Provozní teplota	-5 až 55 °C (23 až 131 °F)
Skladovací teplota	-40 až 85 °C (-40 až 185 °F)
Délka napájecího kabelu	2 m (6,6 stopy)
Vstupní napětí	10 až 45 V DC
Vstupní proud	1.5 A RMS 7 A maximum
Pojistka	8 A (součást balení)
Příkon	Vypnuto: <10 mW Typicky: 18 W Max.: 70 W
Vysílací pásmo	2400–2483,5 MHz při jmenovité hodnotě <20 dBm
Stupeň vodotěsnosti	IEC 60529 IPX7 ¹
Bezpečná vzdálenost od kompasu	48,3 cm (19")

Technické specifikace dálkového ovládání pro gesta Spy Pole

Rozměry (Š×V×H)	32 mm průměr × 13 mm tloušťka (1,25"průměr × 0,5" tloušťka)
Hmotnost (s přiloženou baterií)	14 g (0,5 oz)
Provozní teplota	-15 až 55 °C (5 až 131 °F)
Skladovací teplota	-40 až 85 °C (-40 až 185 °F)
Typ baterie	1 CR2032 (součást balení)
Výdrž baterie	Celá jedna sezóna, běžné používání
Vysílací pásmo	2400–2483,5 MHz při jmenovité hodnotě <20 dBm
Stupeň vodotěsnosti	IEC 60529 IPX7 ¹
Bezpečná vzdálenost od kompasu	2,5 cm (1")

Technické specifikace nožního ovládání Spy Pole

Rozměry (Š×V×H)	198 × 147 × 46 mm (7,8 × 5,8 × 1,8")
Hmotnost (bez baterií)	0,48 kg (1,06 libry)
Provozní teplota	-15 až 55 °C (5 až 131 °F)
Skladovací teplota	-40 až 85 °C (-40 až 185 °F)
Typ baterie	2 AA (není součástí balení)
Výdrž baterie	Celá jedna sezóna, běžné používání
Vysílací pásmo	2400–2483,5 MHz při jmenovité hodnotě <20 dBm
Stupeň vodotěsnosti	IEC 60529 IPX7 ¹
Bezpečná vzdálenost od kompasu	12,7 cm (5")

Technické specifikace snímače směru Spy Pole

Rozměry (Š×V×H)	90 × 50 × 25 mm (3,5 × 2 × 1")
Hmotnost	122 g (4,3 oz)
Provozní teplota	-15 až 70 °C (5 až 158 °F)

¹ Zařízení vydrží náhodné vystavení vodě až do hloubky 1 m po dobu až 30 minut. Další informace naleznete na webových stránkách www.garmin.com/waterrating.

Skladovací teplota	-40 až 85 °C (-40 až 185 °F)
Vstupní napětí	10 až 45 V DC
Vstupní proud	max. 0,1 A
Pojistka	1 A (součást balení)
Spotřeba energie	Vypnuto: <10 mW Typicky: 0,1 W Max.: 5 W
Vysílací pásmo	2400–2483,5 MHz při jmenovité hodnotě <20 dBm
Stupeň vodotěsnosti	IEC 60529 IPX7 ¹
Bezpečná vzdálenost od kompasu	2,5 cm (1")

¹ Zařízení vydrží náhodné vystavení vodě až do hloubky 1 m po dobu až 30 minut. Další informace naleznete na webových stránkách www.garmin.com/waterrating.

Kontrolky stavu

Držák Spy Pole a jeho příslušenství mají kontrolku, která svou barvou označuje různé situace.

Držák Spy Pole

Událost	Kontrolka	Komentář
Spuštění zařízení	Svítlí červeně	Probíhá spouštění
	Svítlí zeleně	Systém je spuštěný a připravený
Párování	Svítlí modře	Je zapnutý režim párování
	Svítlí zeleně	Párování bylo úspěšné
Aktualizace zařízení	Bliká fialově	Probíhá aktualizace
Závada zařízení	Bliká červeně	Byla zjištěna porucha servopohonu (tato kontrolka zůstane svítit až do restartu, i když se porucha odstraní)
Obnovení systému	Svítlí žlutě	Zařízení v režimu obnovení

Dálkové ovládání pro gesta Spy Pole

Událost	Kontrolka	Komentář
Spuštění zařízení	Bliká zeleně	Baterie je nabitá
	Bliká žlutě	Slabá baterie
	Bliká červeně	Kritický stav baterie
Stisknutí tlačítka	Bliká zeleně	Připojeno
	Bliká červeně	Nepřipojeno
Párování	Modře bliká	Je zapnutý režim párování
	Bliká zeleně	Párování bylo úspěšné
Smazání párování	Dvakrát blikne červeně	
Aktualizace zařízení	Bliká fialově	Probíhá aktualizace

Nožní ovládání Spy Pole

Událost	Kontrolka	Komentář
Spuštění zařízení	Bliká zeleně	Baterie je nabitá
	Bliká žlutě	Slabá baterie
	Bliká červeně	Kritický stav baterie
Stisknutí tlačítka	Bliká zeleně	Připojeno
	Bliká červeně	Nepřipojeno
Párování	Modře bliká	Je zapnutý režim párování
	Bliká zeleně	Párování bylo úspěšné
Smazání párování	Dvakrát blikne červeně	
Aktualizace zařízení	Bliká fialově	Probíhá aktualizace

Snímač směru Spy Pole

Událost	Kontrolka	Komentář
Stisknutí tlačítka	Bliká zeleně	Připojeno
	Bliká červeně	Nepřipojeno
Párování	Svítlí modře	Je zapnutý režim párování
	Bliká zeleně	Párování bylo úspěšné
Smazání párování a kalibrace	Dvakrát blikne červeně	
Aktualizace zařízení	Bliká fialově	Probíhá aktualizace
Kalibrace kompasu	Svítlí fialově	Režim kalibrace
	Bliká zeleně	Kalibrace proběhla úspěšně
	Bliká červeně	Kalibrace se nezdařila

Kombinace tlačítek

Různé kombinace tlačítek ovládají různé funkce držáku Spy Pole a jeho příslušenství.

Držák Spy Pole

Funkce	Popis
Vypínač napájení	Přidržením tlačítka  na 3 sekundy zařízení vypnete.
Párování	Chcete-li držák Spy Pole uvést do režimu párování, stiskněte tlačítko  třikrát za sebou.
Aktualizace softwaru	Když je držák Spy Pole vypnutý, stiskněte a podržte tlačítko  , až se stavová kontrolka rozsvítí žlutě. Zařízení se přepne do režimu aktualizace.
Smazání párování	Do 2 minut od spuštění zařízení stiskněte 12krát za sebou tlačítko napájení. Tím zařízení ručně vyzvete k vymazání všech uložených párování včetně všech párování BLE. Kontrolka dvakrát červeně blikne.

Dálkové ovládání pro gesta Spy Pole

Funkce	Popis
Párování	Chcete-li přepnout ovládání pro gesta do režimu párování, stiskněte třikrát za sebou současně tlačítko  a  .
Reset	Stiskněte a podržte současně tlačítko  a  , dokud kontrolka nezačne blikat (alespoň 8 sekund). Zařízení se resetuje.
Smazání párování	Do dvou minut od spuštění zařízení stiskněte 12krát za sebou tlačítko gesta. Tím zařízení ručně vyzvete k odstranění všech uložených párování.

Nožní ovládání Spy Pole

Funkce	Popis
Párování	Chcete-li přepnout nožní ovládání do režimu párování, stiskněte třikrát za sebou současně tlačítko  a  .
Smazání párování	Do 2 minut od spuštění zařízení stiskněte 12krát za sebou tlačítko  . Tím zařízení ručně vyzvete k odstranění všech uložených párování.

Snímač směru Spy Pole

Funkce	Popis
Párování	Stisknutím tlačítka třikrát za sebou přepnete snímač směru do režimu párování.
Restart	Stisknutím a podržením tlačítka na 3 sekundy zařízení restartujete.
Smazání párování a kalibrace	Do 2 minut od spuštění zařízení stiskněte tlačítko 12krát za sebou. Tím zařízení ručně vyzvete k odstranění všech uložených párování a kalibrace kompasu.

© 2026 Garmin Ltd. nebo její dceřiné společnosti

Garmin® a logo společnosti Garmin jsou ochranné známky společnosti Garmin Ltd. nebo jejích dceřiných společností registrované v USA a dalších zemích. Force®, LiveScope™ a Spy Pole™ jsou ochranné známky společnosti Garmin Ltd. nebo jejích dceřiných společností. Tyto ochranné známky nelze používat bez výslovného souhlasu společnosti Garmin.

NMEA®, NMEA 2000® a logo NMEA 2000 jsou registrované ochranné známky asociace National Marine Electronics Association.

Wi-Fi® je registrovaná značka společnosti Wi-Fi Alliance Corporation.

M/N: A04913, B04913, C04913, A05004